

राजस्थान सरकार
ग्रामीण विकास एवं पंचायतीराज विभाग
(अनुभाग-3)



क्रमांक एफ 10(2)ग्रावि/नरेगा/संस्था/2013
जिला कलेक्टर एवं जिला कार्यक्रम समन्वयक,
महात्मा गांधी राष्ट्रीय ग्रामीण रोजगार गारंटी स्कीम राजस्थान,
समस्त राजस्थान।

जयपुर, दिनांक 09 FEB 2015

विषय :- राष्ट्रीय गायन के संबंध में जारी आदेशों का सख्ती से पालन करने बाबत।

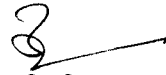
महोदय,

उपरोक्त विषयान्तर्गत निर्देशानुसार निवेदन है कि निदेशक, गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली से प्राप्त पत्र क्रमांक 14/1/2014-पब्लिक दिनांक 05.01.2015 एवं संलग्नक, एसबी सिविल रिट पिटिशन संख्या 34289/2013 में माननीय उच्च न्यायालय पश्चिम बंगाल के पारित आदेश दिनांक 22.09.2014 तथा शासन उप सचिव, सामान्य प्रशासन (ग्रुप-2) विभाग का पत्रांक प. 13(1)साप्र2/2014 दिनांक 19.01.2015 की प्रति संलग्न कर प्रेषित की जा रही है।

कृपया राष्ट्रीय गायन के संबंध में जारी आदेशों का सख्ती से पालन कराने का श्रम करें।

संलग्न :- उपरोक्तानुसार।

भवदीय


(एम.डी.मीना)

अतिरिक्त आयुक्त (प्रथम) ईजीएस

प्रतिलिपि सूचनार्थ एवं आवश्यक कार्यवाही हेतु प्रेषित है :-

1. अतिरिक्त जिला कार्यक्रम समन्वयक एवं मुख्य कार्यकारी अधिकारी, जिला परिषद समस्त राजस्थान।
2. अतिरिक्त जिला कार्यक्रम समन्वयक, महात्मा गांधी नरेगा, जयपुर एवं बाड़मेर।
- ✓ 3. श्री रिकु छीपा, एमआईएस मैनेजर को वेबसाईट पर अपलोड करने बाबत।
4. रक्षित पत्रावली।


अतिरिक्त आयुक्त (प्रथम) ईजीएस

राजस्थान सरकार
सामान्य प्रशासन (ग्रुप-2) विभाग

क्रमांक:-प.13(1)साप्र/2/2014

जयपुर, दिनांक 19/1/2015

समस्त संभागीय आयुक्त,
समस्त जिला कलेक्टर/समस्त विभागाध्यक्ष/
समस्त बोर्ड/निगम
राजस्थान ।


विषय:-Strict compliance of the Orders Relating to the National Anthem
of India-reg.

संदर्भ:- आपका पत्र क्रमांक 14/1/2014-Public दिनांक 05.01.2015

महोदय,

उपर्युक्त विषयान्तर्गत संदर्भित पत्र के क्रम में निर्देशानुसार निवेदन है
कि श्री श्यामला मोहन, निदेशक, गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली से प्राप्त पत्र
दिनांक 05.01.2015 की छाया प्रति संलग्न कर पालना सुनिश्चित कराने हेतु प्रेषित है।
संलग्न:-उक्तानुसार ।

भवदीय,


(महेन्द्र कुमार खीची)
शासन उप सचिव

प्रतिलिपि निदेशक, गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली को पत्र क्रमांक
14/1/2014-Public दिनांक 05.01.2015 के क्रम में सूचनार्थ प्रेषित है।

शासन उप सचिव

10 yrs.
उत्तरांचल राज्य
DPC's को
पालना सुनिश्चित
करना
state
websites
पर जहाँ 2/1/15

Ac I
2/1/15

मुख्य सचिव कार्यालय
राजस्थान, जयपुर
प्राप्ति संख्या 639474/CS/15
दिनांक 22.1.15

No. 14/1/2014-Public
Government of India / Bharat Sarkar
Ministry of Home Affairs / Grih Mantralaya

North Block, New Delhi
Dated the 5 January. 2015

To

The Chief Secretaries / Administrators of
all State Governments / UT Administrations,
Secretaries of all Ministries/Departments of Govt. of India.

05 JAN 2015

Subject:- Strict compliance of the Orders Relating to the National Anthem of India-
reg.

Sir/Madam,

In compliance of the direction given by the Hon'ble High Court of Calcutta in its
Order dated 22.09.2014 in the Writ Petition No. 34289 (W) of 2013 titled Kamal Dey Vs.
Union of India & Ors.(Copy Enclosed), a copy of Orders Relating to the National
Anthem is enclosed herewith for strict compliance.

2. It is also requested that suitable instructions in this regard may please be issued to
all the concerned agencies.

Encls. : As above

श्यामला मोहन (उप-2) दिनांक
13/1/15
दिनांक...15.1.15

Yours faithfully,
Shyamala
(Shyamala Mohan)
Director to the Govt. of India
Tel. No. 2309 2587

Copy to:-

1. Cabinet Secretariat, New Delhi.
2. President's Secretariat, Rashtrapati Bhawan, New Delhi.
3. Vice-President's Secretariat, New Delhi.
4. Prime Minister's Office, South Block, New Delhi.
5. Election Commission of India, New Delhi
6. Lok Sabha Secretariat, New Delhi.
7. Rajya Sabha Secretariat, New Delhi.
8. Registrar, Supreme Court of India, New Delhi.
9. Delhi High Court, New Delhi.
10. Office of Comptroller and Auditor General of India, New Delhi
11. The Union Public Service Commission, New Delhi.
12. Central Vigilance Commission, New Delhi
13. Planning Commission, Yojana Bhawan, New Delhi
14. All attached & Subordinate Offices of the Ministry of Home Affairs.
15. 20 Spare copies

Copy for information to: Shri Kamal Dey, 478, Dakshin Behala Road, Kolkata-
700061 w.r.t. his letter dated 17.11.2014.

मूल ही लौटाने के लिए प्रजा का सचिव के सामान्य प्रशासन (उप-2)

दिनांक 05/01/15

05/01/15

Sec. GAD-2

ORDERS RELATING TO THE NATIONAL ANTHEM OF INDIA

The National Anthem of India is played or sung on various occasions. Instructions have been issued from time to time about the correct versions of the Anthem, the occasions on which these are to be played or sung, and about the need for paying respect to the anthem by observance of proper decorum on such occasions. The substance of these instructions has been embodied in this information sheet for general information and guidance.

I. THE NATIONAL ANTHEM - FULL AND SHORT VERSIONS

- (1) The composition consisting of the words and music of the first stanza of the late poet Rabindra Nath Tagore's song known as "Jana Gana Mana" is the National Anthem of India. It reads as follows: -

Jana-gana-mana-adhinayaka jaya he
 Bharata-bhagya-vidhata
 Paniaba-Sindhu-Gujarata-Maratha
 Dravida-Utkala-Banga
 Vindhya-Himachala-Yamuna-Ganga
 uchchala-jaladhi-taranga
 Tava Subha name jage, tave subha asisa mage,
 gahe tava jaya-gatha.
 Jana-gana-mangala-dayaka jaya he
 Bharata-bhagya-vidhata.
 Jaya he, Jaya he, Jaya he,
 jaya jaya jaya jaya he.

The above is the full version of the Anthem and its playing time is approximately 52 seconds.

- (2) A short version consisting of the first and last lines of the National Anthem is also played on certain occasions. It reads as follows:

Jana-gana-mana-adhinayaka jaya he
 Bharata-bhagya-vidhata.
 Jaya he, jaya he, jaya he,
 Jaya jaya jaya jaya he.

Playing time of the short version is about 20 seconds.

(13)

- (3) The occasions on which the full versions or the short version will be played have been indicated at the appropriate places in these instructions.

II. PLAYING OF THE ANTHEM

- (1) The full version of the Anthem shall be played on the following occasions: -
- i) Civil and Military investitures;
 - ii) When National Salute (which means the Command "Rashtriya Salute – Salami Shastr" to the accompaniment of the National Anthem is given on ceremonial occasions to the President or to the Governor/Lieutenant Governor within their respective States/ Union Territories;
 - iii) During parades – irrespective of whether any of the dignitaries referred to in (ii) above is present or not;
 - iv) On arrival of the President at formal State functions and other functions organized by the Government and mass functions and on his departure from such functions;
 - v) Immediately before and after the President addresses the Nation over All India Radio;
 - vi) On arrival of the Governor/Lieutenant Governor at formal State functions within his State/Union Territory and on his departure from such functions;
 - vii) When the National Flag is brought on parade;
 - viii) When the Regimental Colours are presented;
 - ix) For hoisting of colours in the Navy.
- (2) The short version of the Anthem shall be played when drinking toasts in Messes.
- (3) The Anthem shall be played on any other occasion for which special orders have been issued by the Government of India.

- (4)
- (4) Normally the Anthem shall not be played for the Prime Minister, though there may be special occasions when it may be played.
 - (5) When the National Anthem is played by a band, the Anthem will be preceded by a roll of drums to assist the audience to know that the National Anthem is going to be played, unless there is some other specific indication that the National Anthem is about to be played, as for example, when fanfares are sounded before the National Anthem is played, or when toasts are drunk to the accompaniment of the National Anthem or when the National Anthem constitutes the National Salute given by a Guard of Honour. The duration of the roll, in terms of marching drill, will be 7 paces in slow march. The roll will start slowly, ascend to as loud a volume as possible and then gradually decreases to original softness, but remaining audible until the seventh beat. One beat rest will then be observed before commencing the National Anthem.

III. MASS SINGING OF THE ANTHEM

- (1) The full version of the Anthem shall be played accompanied by mass singing on the following occasions: -
 - (i) On the unfurling of the National Flag, on cultural occasions or ceremonial functions other than parades. (This could be arranged by having a choir of adequate size, suitably stationed, which would be trained to coordinate its singing with the band etc. There should be an adequate public audition system so that the gathering in various enclosures can sing in unison with the choir);
 - (ii) On arrival of the President at any Government or Public function (but excluding formal State functions and mess functions) and also immediately before his departure from such functions.
- (2) On all occasions when the National Anthem is sung, the full version shall be recited accompanied by mass singing.
- (3) The Anthem may be sung on occasions which, although not strictly ceremonial, are nevertheless invested with significance because of the presence of Ministers etc. The singing of the Anthem on such occasions (with or without the accompaniment of an instruments) accompanied by mass singing is desirable.

5

- (4) It is not possible to give an exhaustive list of occasions on which the singing (as distinct from playing) of the Anthem can be permitted. But there is no objection to the singing of the Anthem accompanied by mass singing so long as it is done with due respect as a salutation to the motherland and proper decorum is maintained.
- (5) In all schools, the day's work may begin with community singing of the Anthem. School authorities should make adequate provision in their programmes for popularising the singing of the Anthem and promoting respect for the National Flag among students.

IV. PLAYING OF FOREIGN ANTHEMS

- (1) At receptions to foreign dignitaries in India at which the giving of National Salute has been prescribed, full version of the National Anthem of the visiting dignitary's country should be played first, followed by the full version of the National Anthem of India.
- (2) At dramatic, film or other cultural festivals organised by a diplomatic or consular representative of a foreign country in India, the National Anthem of the foreign country concerned may be played with the National Anthem of India. The foreign Anthem should be played first followed immediately by the Indian Anthem.
- (3) At functions arranged by foreign Missions for celebrating their National Days, the National Anthem of the country holding the function may be played or sung. On these occasions if the President of India is represented by a Chief Guest not below the rank of a Cabinet Minister of the Central Government or by the Lieutenant Governor of Delhi (if the function is held in Delhi) the National Anthem of India may be played first followed by the playing of the National Anthem of the country hosting the function. This procedure will also be followed if the function includes proposing of the toasts to Heads of States i.e. the Indian Anthem should be played immediately after the toast has been proposed to the President of India and the National Anthem of the foreign country should be played immediately after the toast to Head of that country is proposed. In case National Anthem of India and of the country hosting the function have been played at the beginning of the function, there will be no need to play the Anthem of either or both the countries if any toasts are proposed.

⑤

Note: When the National Anthem is required to be played immediately before or after the National Anthem of a foreign country, as laid down in Section IV above, there should be no simultaneous singing of the National Anthem. However, mass singing of the National Anthem should be required when it is played immediately before or after the Anthem of another country in the event that the visiting dignitary and his delegation are singing their own National Anthem.

V.

GENERAL

- (1) Whenever the Anthem is sung or played, the audience shall stand to attention. However, when in the course of a newsreel or documentary the Anthem is played as a part of the film, it is not expected of the audience to stand as standing is bound to interrupt the exhibition of the film and would create disorder and confusion rather than add to the dignity of the Anthem.
- (2) As in the case of the flying of the National Flag, it has been left to the good sense of the people not to indulge in indiscriminate singing or playing of the Anthem.

Ministry of Home Affairs
Public Section

Noting by Office or Advocat.	Serial No.	Date	Office notes, reports, Orders or proceedings with signature
	5 ns	22.09.2014	<p style="text-align: center;">W.P. 34289 (W) of 2014 34</p> <p style="text-align: center;">Kamal Dey. Versus Union of India & ors.</p> <p>Mr. Kamal Dey Petitioner (in person).</p> <p>Mr. Srijan Nayek, Mr. Raja Saha For the Union of India.</p> <p>Mr. R. N. Bag for the respondent no.12.</p> <p>The writ petitioner is before us in person. He has approached this Court mainly complaining against the respondent nos.5 to 12, heads of the schools / institutions that they are not complying with the mandate and the obligation provided under the Prevention of Insults to National Honour Act, 1971, specially they are not complying with the orders relating to the Anthem and Emblem of India by encouraging and / or starting days' work with community singing of National Anthem. According to him, if the educational institutions are not following the above mandate, the students will not develop properly and thereby, they will not have any respect to the National Anthem, Emblem, etc by the future generation of this country. With these averments, he has sought the following reliefs:-</p> <p style="padding-left: 40px;">"a) Writ in the nature of Mandamus directing the Respondent nos. 1 to 4 including Respondent Nos.5 to 12 (head of the Schools/Institutions) requiring them to observe the direction / directions given in the Constitution of India in Articles 21A and 51A(a) including "The Prevention of Insults to National Honour Act, 1971 and Orders relating to the national Anthem of India respect of the National Anthem.</p>

S

5/11/14

Noting by Office or Advocate	Serial No.	Date	Office notes, reports, Orders or proceedings with signature
			<p>b) An order or direction upon the Respondent nos.1 to 4 including Respondent Nos.5 to 12 and each of them and their sub-ordinates and / or agents to give proper respect to the national Anthem in its true form and envisages in the Constitution of India including the Prevention of Insults to National Honour Act, 1971 and Orders relating to the National Anthem of India.</p> <p>c) Rule NISI in terms of prayers (a) and (b) above;</p> <p>d) Rule be made absolute;</p> <p>e) And to pass such other or further orders as Your Lordships may deem fit and proper."</p> <p>Learned counsel representing the Union of India submits, that ^{also} not only the respondent nos.5 to 12 but every school is under an obligation to follow the order pertaining to National Anthem. Therefore, why the petitioner is making allegations only against certain schools, is not made clear. Therefore, according to him, there must be some intention behind the same.</p> <p>So far as the stand of the respondent no.12 representing Kendriya Vidyalaya, they are strictly adhering to the directions issued in the orders pertaining to National Anthem and they are following all other procedure enumerated under various orders under the Prevention of Insults to National Honour Act, 1971.</p> <p>As a matter of fact, when we go through the contents of the writ petition though we understand the anxiety and the commitment the petitioner has towards his nation, National Flag and National Anthem, etc, we do not find any particular allegation against any particular school on a particular day or a particular time. After</p>

[Handwritten signature]
5/11/24

9

M. 10

Noting by Office or Advocate	Serial No.	Date	Office notes, reports, Orders or proceedings with signature
			<p>reproducing the order pertaining to National Anthem, though he says every citizen of this country specially the educational institutions have to follow the mandate, has not explained why he is before this Court. From reading of the entire pleadings, we only understand and appreciate the feelings of the petitioner expressed, but however in the absence of any particular incident or particular complaint for violation of particular procedure at a particular time, we cannot direct initiation of any proceedings against any of the respondent nos.5 to 12. However, the sincere approach of the petitioner is to see, National Anthem is respected and sung as required under the orders relating to the National Anthem of India, we direct the <u>appropriate authorities under the Central Government and also State Government to see that the educational institutions strictly follow the orders pertaining to National Anthem of India.</u></p> <p>With these observations, we dispose of the petition without any order as to costs.</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin: 10px auto; width: fit-content;"> <p>SD/- M. Chellur. C.J.</p> <p>(Manjula Chellur, Chief Justice)</p> </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin: 10px auto; width: fit-content;"> <p>SD/- A. K. Banerjee. J.</p> <p>(Banerjee, J.)</p> </div>

5/11/14

403

M-93698
18/11/14
S-1-P

100



- 1. Date of application for Certified Xerox Copy..... 24/9/14
- 2. Date of notifying the charger 24/10/14
- 3. Date of Putting in charges in Court fee Stamps..... 24/11/14
- 4. Date of which the Certified Xerox Copy was ready for delivery 27/11/14
- 5. Date of making over the Certified Xerox Copy of the application

Certified to be a true Copy
[Signature]
 Assistant Registrar/Section Officer
 High Court, Appellate Side Calcutta
 Authorised Under Section 76 of the
 Indian Evidence Act, 1872
 (Act 1 of 1872)